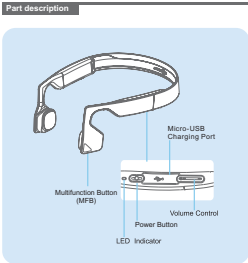


AFTERSHOKZ English

AS500

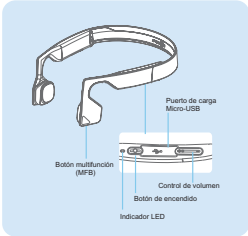
OPEN EAR WIRELESS STEREO HEADPHONES
POWERED BY BONE CONDUCTION TECHNOLOGY



AFTERSHOKZ Español

AS500

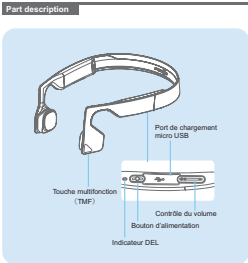
AUDÍFONOS ESTEREO INALÁMBRICOS DE OREJAS DESPLAZADAS
ALIMENTADOS POR TECNOLOGÍA DE CONDUCCIÓN ÓSEA



AFTERSHOKZ Français

AS500

CASQUE STÉRÉO SANS FIL BAS CONSTRUCTION DES OREILLES
ALIMENTÉ PAR UNE TECHNOLOGIE DE CONDUCTION PAR LES OS



Note:

The adjustable (and removable) Tension Band on BlueZ 2 is recommended for those who have a small head or feel BlueZ 2 is not secure on their heads. Adjust to fit or remove the Tension Band as needed.



How to charge

Connect BlueZ 2 to a standard USB port on your PC or a wall charger via the Micro-USB charging cable. BlueZ will fully charge within 2 hours. The LED indicator will show solid red when charging, and will turn solid blue when charging is completed.

Note:

It's recommended to charge BlueZ 2 before using for the first time.

How to Pair

1. Turn off BlueZ 2. Press & hold the Power Button for more than 5 seconds until you see alternating red/blue flash and a voice prompt "pairing".

2. Locate the Bluetooth menu on the device and select "BLUEZ 2" by AfterShokz. Enter "0000" if password is required.

Note:

If power button is pressed & held for 2 seconds and then released, BlueZ 2 will turn on and automatically reconnect the previously paired device in 10 seconds.



Cómo cargarlo

Conecte el BlueZ 2 a un puerto USB estándar de su PC o a un cargador de pared mediante el cable de carga Micro-USB. BlueZ se cargará completamente en unos 2 horas. El indicador LED se mostrará iluminado en rojo de forma continua durante la carga, pasando a azul cuando la carga se haya completado.

Note:

Se recomienda cargar BlueZ 2 antes de usarlo por primera vez.

Cómo llevarlo

Conecte la banda por detrás de la cabeza con el transductor reposando sobre el hueso que hay por delante de sus orejas, no sobre sus orejas.

Botón multifunción (MFB)

Botón de encendido

Indicador LED

DESCANSA EN PÓLIOS

ENVUÉLVASE SOBRE OREJAS

SE PONEA DETRÁS DE LA CABEZA

Note:

Si se pulsa el botón de encendido durante 2 segundos y luego se libera, BlueZ 2 se encenderá y volverá a conectar automáticamente el dispositivo vinculado anteriormente en 10 segundos.

Remarque:

La bande de tension réglable (et amovible) sur le BlueZ 2 est conseillée pour ceux qui ont une petite tête ou qui sentent que le BlueZ 2 n'est pas correctement fixé sur leur tête. Régler pour ajuster ou enlever la bande de tension comme nécessaire.



Comment charger

Connecter BlueZ 2 sur un port USB standard sur votre PC ou sur une prise murale avec le câble de chargement micro-USB. BlueZ sera totalement chargé en 2 heures. L'indicateur DEL est en rouge continuellement lors du chargement, et passe au bleu continu lorsque le chargement est terminé.

Note:

Il est recommandé de charger BlueZ 2 avant de l'utiliser pour la première fois.

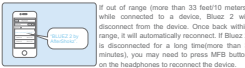
Comment coupler

1. Éteignez le BlueZ 2. Tenez la touche d'alimentation appuyée pendant plus de 5 secondes jusqu'à ce que vous voyiez une lumière rouge/bleue alterner et une indication vocale "couplage".

2. Situez le menu Bluetooth sur l'appareil et choisissez «BLUEZ 2» by AfterShokz. Tapez "0000" si le mot de passe est nécessaire.

Remarque:

Si le bouton d'alimentation est pressé et maintenu pendant 2 secondes, puis libéré, BlueZ 2 s'allumera et se reconnectera automatiquement périphérique couplé dans les 10 secondes.



LED Indicator

Color	Status
Red(allow flash)	Low battery
Red(solid)	Charging
Blue(solid)	Charging complete
Blue and Red(flash)	Pairing
Blue(flash)	Incoming call/outgoing call

Actions

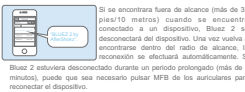
Actions	Control	Voice prompt
Power on	Hold Power Button for 2 seconds	Four notes (ascending)
Power off	Hold Power Button for 2 seconds	Four notes (descending)

Music

Actions	Control	Voice prompt
Play/Pause song	Press MFB once	Single beep
Skip to next song	Press MFB twice	Single beep
Change music EQ setting	Hold MFB for 2 seconds	Two notes

Call

Actions	Control	Voice prompt
Answer a call	Press MFB	Two notes
End a call	Press MFB	Single beep



Indicador LED

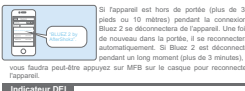
Color	Status
Rouge (parpaillade lente)	Batterie basse
Rouge (continu)	Chargement
Azul (solido)	Carga completa
Azul y rojo (parpaillado)	Emparejamiento
Azul (parpaillado rápido)	Llamada entrante/Llamada saliente

Acciones

Acciones	Control	Audio de voz
Reproducción/Pausa de una canción	Pulse MFB una vez	Píldo único
Salta a la canción siguiente	Pulse MFB dos veces	Píldo único
Cambia la configuración de EQ de música	Pulse MFB durante 2 segundos	Dos notas

Llamada

Acciones	Control	Audio de voz
Responder una llamada	Pulse MFB	Dos notas



Indicateur DEL

Couleur	État
Rouge (clignotement lent)	Batterie faible
Rouge (continu)	Chargement
Bleu (continu)	Chargement complet
Bleu et rouge (clignotant)	Couplage
Bleu (clignotement rapide)	Appel entrant/Appel sortant

Comment charger

Connecter BlueZ 2 sur un port USB standard sur votre PC ou sur une prise murale avec le câble de chargement micro-USB. BlueZ sera totalement chargé en 2 heures. L'indicateur DEL est en rouge continuellement lors du chargement, et passe au bleu continu lorsque le chargement est terminé.

Note:

Il est recommandé de charger BlueZ 2 avant de l'utiliser pour la première fois.

Comment coupler

1. Éteignez le BlueZ 2. Tenez la touche d'alimentation appuyée pendant plus de 5 secondes jusqu'à ce que vous voyiez une lumière rouge/bleue alterner et une indication vocale "couplage".

2. Situez le menu Bluetooth sur l'appareil et choisissez «BLUEZ 2» by AfterShokz. Tapez "0000" si le mot de passe est nécessaire.

Remarque:

Si le bouton d'alimentation est pressé et maintenu pendant 2 secondes, puis libéré, BlueZ 2 s'allumera et se reconnectera automatiquement périphérique couplé dans les 10 secondes.

Reject a coming call

Hold MFB for 2 seconds

Two notes

Mute/Unmute a call

Hold Volume + and - for 2 seconds

"Mute on?" "Mute off?" "Last number redial?"

Redial last call

Press MFB twice

"Voice dial"

Voice dial

Hold MFB for 2 seconds

"Voice dial"

Volume control

Press Volume control

Single beep

Answer second incoming call and hang up current call

Press the MFB button once. Press again to switch to previous phone call.

Single beep

Function

Actions	Control	Voice prompt
Power on	Hold Power Button for 2 seconds	Four notes (ascending)
Power off	Hold Power Button for 2 seconds	Four notes (descending)

Bluetooth disconnected

/

Single beep

Bluetooth connected

/

"Connected"

Battery indicator

Press Volume +/-

"Battery high/medium/low/charge" msg

Low battery

/

"Charge me"

Reset headset

Enter pairing mode, then press and hold MFB button, volume up and volume down buttons for 3 seconds.

"Two notes"

Adjust EQ setting

When music is playing, press MFB button for 2 seconds

Two notes

Finalizar una llamada

Pulse MFB

Píldo único

Rechazar una llamada

Pulse MFB durante 2 segundos

Dos notas

Supresión/Restablecimiento del audio de una llamada

Pulse Volumen + y - durante 2 segundos

"Mute on?" "Mute off?" "Last number redial?"

Redial de la última llamada

Pulse MFB dos veces

"Voice dial"

Marcación por voz

Pulse MFB durante 2 segundos

"Voice dial"

Control de volumen

Pulse el control de volumen

/

Respuesta a la segunda llamada

Pulse y mantenga pulsado el botón MFB durante 1 segundo

Bip único

Respuesta a la segunda llamada

Pulse el botón MFB una vez

Bip único

Respuesta a la segunda llamada

Pulse y mantenga pulsado el botón MFB durante 1 segundo

Bip único

Función

Acciones	Control	Audio de voz
Encendido	Pulse el botón de Encendido durante 2 segundos	Cuatro notas (ascendentes)
Apagado	Pulse el botón de Encendido durante 2 segundos	Cuatro notas (descendentes)
Bluetooth desconectado	/	Píldo único
Bluetooth conectado	/	"Connected"
Indicador de batería	Pulse Volumen +/-	"Battery high/medium/low/charge" msg
Batería baja	/	"Charge me"

Restablece auricular

Entre en el modo de emparejamiento, luego presione y mantenga el botón MFB, volumen enter y volumen abajo de la misma duración 3 segundos

Dos notas

Ajuste el EQ

Cuando la música se está reproduciendo, presione y mantenga el botón MFB durante 2 segundos

Dos notas

Note:

• **EO setting will not default setting if BlueZ 2 is repaired.**

• Double-click the MFB to enter a list only valid after the music stops playing for 5 seconds.

• **Volume control is only valid when BlueZ 2 is playing music or in the call.**

• Press the MFB button for 2 seconds or a call, you can press the volume button and hear battery status.

• Some features are Bluetooth-dependent.

• Headset areas at paired devices enter in your headset.

Troubleshooting

Issue	Possible problem	Resolution
Does not turn on	Check if the battery is fully charged	Charge the battery
Does not reconnect automatically	BlueZ 2 is a standby mode	Press MFB to reconnect manually
Unable to pair	BlueZ 2 doesn't enter pairing mode	Turn off BlueZ 2. Press & hold the Power Button for more than 5 seconds until you see alternating red/blue flash and a voice prompt "pairing"

Specs

Frequency range	20Hz - 20KHz
Playback time	Up to 6 hours
Charging time	2 hours
Standby time	Up to 10 days
Wireless Range	10 m / 33 ft
Bluetooth	2.1 +EDR
Compatible Bluetooth Profiles	A2DP, AVRCP, HSP, HFP
Speaker type	Bone conduction transducers
Speaker sensitivity	100 ± 3dB
Microphone type	Noise canceling microphone
Microphone sensitivity	-40dB ± 3dB
Weight	41 g / 1.45 ounces

Note:

• **Ajuste EO restablecerá a la configuración predeterminada si BlueZ se vuelve a reparar.**

• Haga doble clic en el botón MFB para volver a marcar solo si está después de la música se detiene la reproducción durante 5 segundos.

• **Control de volumen solo es válido cuando BlueZ 2 está reproduciendo la música o en la conversación.** Solo cuando BlueZ 2 se reproduce música o en la conversación, puede pulsar el botón del volumen para escuchar el estado de la batería.

• Habiéndose establecido para ambos lados los dispositivos emparejados guardados en su auricular.

• Algunas funciones dependen del teléfono / red

Localización y resolución de problemas

Asunto	Possible problema	Resolución
No se enciende	Compruebe si la batería está completamente cargada	Cargue la batería
No se reconecta automáticamente	BlueZ 2 no entra en el modo de espera	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"
No se puede emparejar	BlueZ 2 no entra en el modo de emparejamiento	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"

Specifications

Range de frecuencia	20Hz - 20KHz
Tempo de reproducción	Hasta 6 horas
Tempo de carga	2 horas
Tempo en espera	Hasta 10 días
Alcance inalámbrico	10 m / 33 ft
Bluetooth	2.1 +EDR
Puertas Bluetooth compatibles	A2DP, AVRCP, HSP, HFP
Tipos de altavoz	Transductores por conducción ósea

Note:

• **Ajuste EO restablecerá a la configuración predeterminada si BlueZ se vuelve a reparar.**

• Haga doble clic en el botón MFB para volver a marcar solo si está después de la música se detiene la reproducción durante 5 segundos.

• **Control de volumen solo es válido cuando BlueZ 2 está reproduciendo la música o en la conversación.** Solo cuando BlueZ 2 se reproduce música o en la conversación, puede pulsar el botón del volumen para escuchar el estado de la batería.

• Habiéndose establecido para ambos lados los dispositivos emparejados guardados en su auricular.

• Algunas funciones dependen del teléfono / red

Localización y resolución de problemas

Asunto	Possible problema	Resolución
No se enciende	Compruebe si la batería está completamente cargada	Cargue la batería
No se reconecta automáticamente	BlueZ 2 no entra en el modo de espera	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"
No se puede emparejar	BlueZ 2 no entra en el modo de emparejamiento	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"

Specifications

Range de frecuencia	20Hz - 20KHz
Tempo de reproducción	Hasta 6 horas
Tempo de carga	2 horas
Tempo en espera	Hasta 10 días
Alcance inalámbrico	10 m / 33 ft
Bluetooth	2.1 +EDR
Puertas Bluetooth compatibles	A2DP, AVRCP, HSP, HFP
Tipos de altavoz	Transductores por conducción ósea

Note:

• **Ajuste EO restablecerá a la configuración predeterminada si BlueZ se vuelve a reparar.**

• Haga doble clic en el botón MFB para volver a marcar solo si está después de la música se detiene la reproducción durante 5 segundos.

• **Control de volumen solo es válido cuando BlueZ 2 está reproduciendo la música o en la conversación.** Solo cuando BlueZ 2 se reproduce música o en la conversación, puede pulsar el botón del volumen para escuchar el estado de la batería.

• Habiéndose establecido para ambos lados los dispositivos emparejados guardados en su auricular.

• Algunas funciones dependen del teléfono / red

Localización y resolución de problemas

Asunto	Possible problema	Resolución
No se enciende	Compruebe si la batería está completamente cargada	Cargue la batería
No se reconecta automáticamente	BlueZ 2 no entra en el modo de espera	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"
No se puede emparejar	BlueZ 2 no entra en el modo de emparejamiento	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"

Specifications

Range de frecuencia	20Hz - 20KHz
Tempo de reproducción	Hasta 6 horas
Tempo de carga	2 horas
Tempo en espera	Hasta 10 días
Alcance inalámbrico	10 m / 33 ft
Bluetooth	2.1 +EDR
Puertas Bluetooth compatibles	A2DP, AVRCP, HSP, HFP
Tipos de altavoz	Transductores por conducción ósea

Note:

• **Ajuste EO restablecerá a la configuración predeterminada si BlueZ se vuelve a reparar.**

• Haga doble clic en el botón MFB para volver a marcar solo si está después de la música se detiene la reproducción durante 5 segundos.

• **Control de volumen solo es válido cuando BlueZ 2 está reproduciendo la música o en la conversación.** Solo cuando BlueZ 2 se reproduce música o en la conversación, puede pulsar el botón del volumen para escuchar el estado de la batería.

• Habiéndose establecido para ambos lados los dispositivos emparejados guardados en su auricular.

• Algunas funciones dependen del teléfono / red

Localización y resolución de problemas

Asunto	Possible problema	Resolución
No se enciende	Compruebe si la batería está completamente cargada	Cargue la batería
No se reconecta automáticamente	BlueZ 2 no entra en el modo de espera	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"
No se puede emparejar	BlueZ 2 no entra en el modo de emparejamiento	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"

Specifications

Range de frecuencia	20Hz - 20KHz
Tempo de reproducción	Hasta 6 horas
Tempo de carga	2 horas
Tempo en espera	Hasta 10 días
Alcance inalámbrico	10 m / 33 ft
Bluetooth	2.1 +EDR
Puertas Bluetooth compatibles	A2DP, AVRCP, HSP, HFP
Tipos de altavoz	Transductores por conducción ósea

Note:

• **Ajuste EO restablecerá a la configuración predeterminada si BlueZ se vuelve a reparar.**

• Haga doble clic en el botón MFB para volver a marcar solo si está después de la música se detiene la reproducción durante 5 segundos.

• **Control de volumen solo es válido cuando BlueZ 2 está reproduciendo la música o en la conversación.** Solo cuando BlueZ 2 se reproduce música o en la conversación, puede pulsar el botón del volumen para escuchar el estado de la batería.

• Habiéndose establecido para ambos lados los dispositivos emparejados guardados en su auricular.

• Algunas funciones dependen del teléfono / red

Localización y resolución de problemas

Asunto	Possible problema	Resolución
No se enciende	Compruebe si la batería está completamente cargada	Cargue la batería
No se reconecta automáticamente	BlueZ 2 no entra en el modo de espera	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"
No se puede emparejar	BlueZ 2 no entra en el modo de emparejamiento	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"

Specifications

Range de frecuencia	20Hz - 20KHz
Tempo de reproducción	Hasta 6 horas
Tempo de carga	2 horas
Tempo en espera	Hasta 10 días
Alcance inalámbrico	10 m / 33 ft
Bluetooth	2.1 +EDR
Puertas Bluetooth compatibles	A2DP, AVRCP, HSP, HFP
Tipos de altavoz	Transductores por conducción ósea

Note:

• **Ajuste EO restablecerá a la configuración predeterminada si BlueZ se vuelve a reparar.**

• Haga doble clic en el botón MFB para volver a marcar solo si está después de la música se detiene la reproducción durante 5 segundos.

• **Control de volumen solo es válido cuando BlueZ 2 está reproduciendo la música o en la conversación.** Solo cuando BlueZ 2 se reproduce música o en la conversación, puede pulsar el botón del volumen para escuchar el estado de la batería.

• Habiéndose establecido para ambos lados los dispositivos emparejados guardados en su auricular.

• Algunas funciones dependen del teléfono / red

Localización y resolución de problemas

Asunto	Possible problema	Resolución
No se enciende	Compruebe si la batería está completamente cargada	Cargue la batería
No se reconecta automáticamente	BlueZ 2 no entra en el modo de espera	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"
No se puede emparejar	BlueZ 2 no entra en el modo de emparejamiento	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"

Specifications

Range de frecuencia	20Hz - 20KHz
Tempo de reproducción	Hasta 6 horas
Tempo de carga	2 horas
Tempo en espera	Hasta 10 días
Alcance inalámbrico	10 m / 33 ft
Bluetooth	2.1 +EDR
Puertas Bluetooth compatibles	A2DP, AVRCP, HSP, HFP
Tipos de altavoz	Transductores por conducción ósea

Note:

• **Ajuste EO restablecerá a la configuración predeterminada si BlueZ se vuelve a reparar.**

• Haga doble clic en el botón MFB para volver a marcar solo si está después de la música se detiene la reproducción durante 5 segundos.

• **Control de volumen solo es válido cuando BlueZ 2 está reproduciendo la música o en la conversación.** Solo cuando BlueZ 2 se reproduce música o en la conversación, puede pulsar el botón del volumen para escuchar el estado de la batería.

• Habiéndose establecido para ambos lados los dispositivos emparejados guardados en su auricular.

• Algunas funciones dependen del teléfono / red

Localización y resolución de problemas

Asunto	Possible problema	Resolución
No se enciende	Compruebe si la batería está completamente cargada	Cargue la batería
No se reconecta automáticamente	BlueZ 2 no entra en el modo de espera	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"
No se puede emparejar	BlueZ 2 no entra en el modo de emparejamiento	Apague BlueZ 2. Mantenga pulsado el botón de Encendido durante más de 5 segundos hasta que vea "pairing" y luego presione y mantenga el botón MFB durante 1 segundo para emparejamiento alternativamente y una voz diciendo "pairing"

Specifications

Range de frecuencia	20Hz - 20KHz
Tempo de reproducción	Hasta 6 horas
Tempo de carga	2 horas
Tempo en espera	Hasta 10 días
Alcance inalámbrico	10 m / 33 ft
Bluetooth	2.1 +EDR
Puertas Bluetooth compatibles	A2DP, AVRCP, HSP, HFP
Tipos de altavoz	Transductores por conducción ósea

Note:

• **Ajuste EO restablecerá a la configuración predeterminada si BlueZ se vuelve a reparar.**

• Haga doble clic en el botón MFB para volver a marcar solo si está después de la música se detiene la reproducción durante 5 segundos.

• **Control de volumen solo es válido cuando BlueZ 2 está reproduciendo la música o en la conversación.** Solo cuando BlueZ 2 se reproduce música o en la conversación, puede pulsar el botón del volumen para escuchar el estado de la batería.

• Habiéndose establecido para ambos lados los dispositivos emparejados guardados en su auricular.

• Algunas funciones dependen del teléfono / red

Localización y resolución de problemas

Asunto
